

Instruction Note:

Please use a black or blue ink pen to mark your ballot. To vote for your choice in each contest, completely fill in the box next to your choice.

Nota de Instrucción:

Por favor utilice una pluma de tinta negra o azul para marcar su boleta. Para votar por su opción en cada concurso, llene completamente la casilla de su selección.

CONSTITUTIONAL AMENDMENT ELECTION

ELECCIÓN SOBRE ENMIENDAS A LA CONSTITUCIÓN

STATE OF TEXAS PROPOSITION 1

PROPUESTA NÚMERO 1 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment protecting the right to engage in farming, ranching, timber production, horticulture, and wildlife management."

"La enmienda constitucional que protege el derecho a dedicarse a la agricultura, la ganadería, la producción de madera, la horticultura y la gestión de la vida silvestre".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 2

PROPUESTA NÚMERO 2 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment authorizing a local option exemption from ad valorem taxation by a county or municipality of all or part of the appraised value of real property used to operate a child-care facility."

"La enmienda constitucional que autoriza una exención opcional a nivel local de impuestos ad valorem por un condado o municipio sobre la totalidad o parte del valor tasado de los bienes inmuebles utilizados para operar una instalación de cuidado infantil".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 3

PROPUESTA NÚMERO 3 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment prohibiting the imposition of an individual wealth or net worth tax, including a tax on the difference between the assets and liabilities of an individual or family."

"La enmienda constitucional que prohíbe la aplicación de un impuesto sobre la riqueza o el patrimonio neto individual, lo que incluye un impuesto basado en la diferencia entre los activos y pasivos de una persona o familia".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 4

PROPUESTA NÚMERO 4 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment to authorize the legislature to establish a temporary limit on the maximum appraised value of real property other than a residence homestead for ad valorem tax purposes; to increase the amount of the exemption from ad valorem taxation by a school district applicable to residence homesteads from \$40,000 to \$100,000; to adjust the amount of the limitation on school district ad valorem taxes imposed on the residence homesteads of the elderly or disabled to reflect increases in certain exemption amounts; to except certain appropriations to pay for ad valorem tax relief from the constitutional limitation on the rate of growth of appropriations; and to authorize the legislature to provide for a four-year term of office for a member of the board of directors of certain appraisal districts."

"La enmienda constitucional para autorizar a la legislatura a establecer un límite temporal sobre el valor máximo de tasación de los bienes inmuebles que no sean residencias familiares a efectos de impuestos ad valorem; a aumentar el monto de la exención de impuestos ad valorem por un distrito escolar aplicable a las residencias familiares de \$40,000 a \$100,000; a ajustar el monto de la limitación de los impuestos ad valorem del distrito escolar aplicados a las residencias familiares de personas mayores o discapacitadas para reflejar los aumentos en ciertos montos de exención; a exceptuar ciertas asignaciones de pagar para el alivio del impuesto ad valorem de la limitación constitucional sobre la tasa de crecimiento de las asignaciones; y a autorizar a la legislatura a prever un mandato de cuatro años de cargo para un miembro de la junta directiva de ciertos distritos de tasación".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 5

PROPUESTA NÚMERO 5 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment relating to the Texas University Fund, which provides funding to certain institutions of higher education to achieve national prominence as major research universities and drive the state economy."

"La enmienda constitucional relacionada con el Fondo Universitario de Texas (Texas University Fund), que establece financiamiento para ciertas instituciones de educación superior con el fin de lograr renombre nacional como importantes universidades de investigación e impulsar la economía estatal".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 6

PROPUESTA NÚMERO 6 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment creating the Texas water fund to assist in financing water projects in this state."

"La enmienda constitucional que crea el fondo de agua de Texas con el fin de facilitar el financiamiento de proyectos hídricos en este estado".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

14059

STATE OF TEXAS PROPOSITION 7

PROPUESTA NÚMERO 7 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment providing for the creation of the Texas energy fund to support the construction, maintenance, modernization, and operation of electric generating facilities."

"La enmienda constitucional que establece la creación del fondo de energía de Texas con el fin de apoyar la construcción, mantenimiento, modernización y operación de instalaciones generadoras de energía eléctrica".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 8

PROPUESTA NÚMERO 8 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment creating the broadband infrastructure fund to expand high-speed broadband access and assist in the financing of connectivity projects."

"La enmienda constitucional que crea el fondo para infraestructura de banda ancha con el fin de expandir el acceso a la banda ancha de alta velocidad y facilitar el financiamiento de proyectos de conectividad".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 9

PROPUESTA NÚMERO 9 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment authorizing the 88th Legislature to provide a cost-of-living adjustment to certain annuitants of the Teacher Retirement System of Texas."

"La enmienda constitucional que autoriza a la 88ª Legislatura a proporcionar un ajuste por costo de vida a ciertos beneficiarios del Sistema de Jubilación de Maestros de Texas".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 10

PROPUESTA NÚMERO 10 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment to authorize the legislature to exempt from ad valorem taxation equipment or inventory held by a manufacturer of medical or biomedical products to protect the Texas healthcare network and strengthen our medical supply chain."

"La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a eximir de impuestos ad valorem los equipos o inventarios pertenecientes a un fabricante de productos médicos o biomédicos, con el fin de proteger a la red de atención médica de Texas y fortalecer nuestra cadena de suministro médico".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 11

PROPUESTA NÚMERO 11 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment authorizing the legislature to permit conservation and reclamation districts in El Paso County to issue bonds supported by ad valorem taxes to fund the development and maintenance of parks and recreational facilities."

"La enmienda constitucional que autoriza a la legislatura a permitir que los distritos de conservación y reclamación en el Condado de El Paso emitan bonos respaldados por impuestos ad valorem para financiar el desarrollo y mantenimiento de parques e instalaciones recreativas".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 12

PROPUESTA NÚMERO 12 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment providing for the abolition of the office of county treasurer in Galveston County."

"La enmienda constitucional que establece la abolición del cargo de tesorero del condado en el Condado de Galveston".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 13

PROPUESTA NÚMERO 13 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment to increase the mandatory age of retirement for state justices and judges."

"La enmienda constitucional para aumentar la edad obligatoria de jubilación para los magistrados y jueces estatales".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

STATE OF TEXAS PROPOSITION 14

PROPUESTA NÚMERO 14 DEL ESTADO DE TEXAS

"The constitutional amendment providing for the creation of the centennial parks conservation fund to be used for the creation and improvement of state parks."

"La enmienda constitucional que establece la creación del fondo de conservación de los parques centenarios que se utilizará para la creación y mejora de los parques estatales".

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

ABILENE-TAYLOR COUNTY EVENTS VENUE DISTRICT SPECIAL ELECTION

ELECCIÓN ESPECIAL DEL DISTRITO DEL LUGAR DE EVENTOS DEL CONDADO DE ABILENE-TAYLOR

ABILENE-TAYLOR COUNTY EVENTS VENUE DISTRICT PROPOSITION A

PROPUESTA A DEL DISTRITO DE LUGARES DE EVENTOS DEL CONDADO DE ABILENE-TAYLOR

Authorizing the Abilene-Taylor County Events Venue District to finance a venue project for the planning, acquisition, establishment, development, construction, renovation, maintenance and/or operation of the Venue Project, to-wit: City of Abilene Frontier Texas!, a museum and visitors center for transportation and Western Heritage; and the Expo Center of Taylor County; together with related infrastructure and other related improvements, and to impose a hotel occupancy tax at a maximum rate of two percent (2%) of the price paid for a room in a hotel in the City of Abilene, Texas and Taylor County, Texas for the purpose of financing the Venue Project, as provided by Chapter 335, Local Government Code, as amended. If approved, the maximum hotel occupancy tax rate imposed from all sources in Abilene-Taylor County Events Venue District would be fifteen percent (15%) of the price paid for a room in a hotel.

Autorizar al Distrito de Lugares para Eventos del Condado de Abilene-Taylor a financiar un proyecto de lugar para eventos para la planificación, adquisición, establecimiento, desarrollo, construcción, renovación, mantenimiento y/u operación del Proyecto de Lugar para Eventos, a saber: Frontier Texas! de la Ciudad de Abilene, un museo y centro de transporte para visitantes y Western Heritage; y el Centro de Exposiciones del Condado de Taylor; junto con la infraestructura relacionada y otras mejoras relacionadas, y para imponer un impuesto de ocupación hotelera a una tasa máxima del dos por ciento (2%) del precio pagado por una habitación de hotel en la Ciudad de Abilene, Texas y en el Condado de Taylor, Texas con el fin de financiar el Proyecto de Lugar para Eventos, según lo dispuesto por el Capítulo 335 del Código de Gobierno Local, según enmendado. Si se aprueba, la tasa impositiva máxima de ocupación hotelera impuesta de todas las fuentes en el Distrito de Lugares para Eventos del Condado de Abilene-Taylor sería del quince por ciento (15%) del precio pagado por una habitación de hotel.

FOR A FAVOR

AGAINST EN CONTRA

This page intentionally left blank / Esta página se deja intencionalmente en blanco